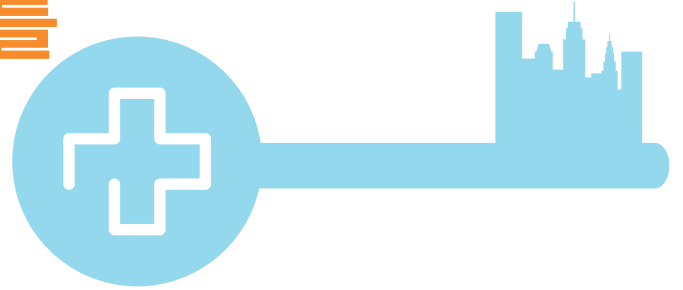


직원들이 NYC CARE를 통해 의료 서비스를 이용할 수 있게 지원해 주세요



뉴욕시에서 우리는 모든 뉴욕 주민이 이민자 자격이나 비용 지급 능력에 관계 없이 일차 진료, 예방 진료, 전문의 진료 등을 이용할 권리를 가진다고 생각합니다. 귀사는 고용주로서 직원들이 건강하고 안전하게 생활하도록 지원하는 주요 파트너입니다.

포괄적이고 수준 높은 의료 서비스를 제공하는 것은 뉴욕시의 공공 의료 시스템인 NYC Health + Hospitals의 기본 사명입니다. 모든 뉴욕 주민이 COVID-19의 영향을 받았지만 종합 의료 서비스를 이용할 수 없는 주민들에게는 그러한 피해가 더욱 컸습니다. NYC Health + Hospitals가 운영하는 의료 서비스 프로그램인 NYC Care는 팬데믹으로 인한 문제를 경험하면서 뉴욕시에 있는 모든 주민들의 건강을 지키는 목표를 가지고 서비스 이용 격차를 지속적으로 완화해 갈 계획입니다. **보험이 없는 직원들이 지금 NYC Care에 가입하여 저렴한 비용으로 의료 서비스를 이용할 수 있게 격려해 주시기 바랍니다.**

NYC Care는 건강보험 가입 자격이 없거나 비용을 부담할 수 없는 뉴욕 주민을 위해 무료 또는 약간의 비용만으로 의료 서비스를 보장합니다.

NYC CARE가 필요한 이유

- C** 고용주는 직원의 건강을 **배려(care)**하기 때문입니다. 직원들은 회사의 업무를 수행하고, 회사의 성공 주역이므로 건강해야 합니다.
- A** 직원들이 건강 검진 및 예방접종과 같은 정기 진료와 예방 진료를 하면 **결근(absences)**할 확률이 **적어집니다**.
- R** 고용주가 직원의 건강과 그 가족의 건강을 배려하면 직원이 **이직하지 않고(retain)** 더 오래 근무하게 됩니다.
- E** 직원이 더 건강하게 생활할 수 있도록 도와준다면 **효율성(efficiency)**과 생산성이 증가합니다.

직원과 NYC Care에 대한 상담을 시작하십시오

프로그램에 대한 일반적 질문을 포함하여 도움이 될 대화 내용은 다음과 같습니다.

- + 직원의 건강은 회사에게 매우 중요합니다.
- + 몸이 아프다면 집에 머무르며 건강을 관리해야 합니다.
- + 건강 보험이 없거나, 경제적인 이유로 건강 보험에 가입하지 못하는 뉴욕 주민들에게 무료로 또는 저렴한 비용으로 의료 서비스를 제공하는 프로그램인 NYC Care에 대한 정보를 알려드리고 싶습니다.
- + 이 프로그램에 가입하면 다음의 혜택이 있습니다.
 - 2주 내에 전담 일차 의료 제공자와 첫 방문 예약을 정할 수 있습니다.
 - 간호사, 정신 건강 전문가, 의료 보조원, 사회복지사, 약사 및 영양사로 구성된 일차 의료 팀의 지원을 받을 수 있습니다.
 - 도움이 필요할 경우 NYC Care 콜 센터에 연중무휴 연락할 수 있습니다.
 - 처방약을 연중무휴 저렴한 비용으로 구입할 수 있으며, 필요한 경우 야간 리필이 가능합니다.

Q: NYC CARE는 어디에서 이용할 수 있나요?

A: NYC Care는 NYC Health + Hospitals 시설에서 서비스 제공자 및 서비스 네트워크를 제공하고 있습니다. NYC Health + Hospitals 시설의 목록은 NYC Care 상담 센터에 1-646-NYC-CARE(1-646-692-2273)로 문의하시거나 nycare.nyc를 방문해 주십시오.

Q: 내가 NYC Care에 가입할 수 있을까요?

A: 자격 여부를 확인하려면 지금 1-646-NYC-CARE(1-646-692-2273)로 전화해 주세요.

Q: 서비스 이용 시 금액을 얼마나 지불해야 하나요?

A: 가입비, 보험료, 월납 비용이 없습니다. 의료비는 가족 규모 및 수입에 따라 결정되며 최저 금액은 \$0입니다. 자세한 사항은 nycare.nyc를 방문하여 요금 적용표를 확인해 주십시오.

Q: NYC Care는 건강 보험인가요?

A: NYC Care는 뉴욕시 전역의 NYC Health + Hospitals 시설에서 서비스 제공자와 서비스를 이용하게 해주는 의료 서비스 프로그램입니다. 건강 보험과 달리 가입비, 보험료, 월납 비용 등이 없습니다.

Q: 이미 건강 보험이 있는데, 현재 보험을 탈퇴하고 NYC Care에 가입해야 하나요?

A: 현재 건강보험을 가지고 계신 분들은 현재 보험에서 탈퇴하지 마십시오. 고용주나 마켓플레이스 또는 Medicaid를 통해 보험에 가입할 수 있다면 해당 프로그램에 가입해야 합니다.

Q: NYC Care에 대해 자세히 알아보거나 가입하려면 어떻게 해야 하나요?

A: 1-646-NYC-CARE(1-646-692-2273)로 전화하세요. 다양한 언어로 통화하실 수 있습니다! NYC Care는 지역사회 기관과 제휴하여 대외활동 및 가입을 지원하고 있습니다. 자세한 사항을 알아보고 최신 지역사회 파트너 목록을 확인하시려면 nycare.nyc를 방문해 주십시오.

Q: 브로셔는 어디에서 얻을 수 있나요?

A: nycare.nyc/resources를 방문하여 14개 언어로 된 자료를 다운로드하십시오.



새 소식을 받아 보세요. 팔로우하세요.

Korean_08/20

NYC
HEALTH+
HOSPITALS

